

**ООО «РусВинил»**

Россия, 607650, Нижегородская область,  
Кстовский район, г. Кстово, Промзона  
Тел.: +7 831 463 69 00 / Факс: +7 831 463 69 01  
ИНН 5262218620 / КПП 525001001  
ОГРН 1075262019766  
Р/с 40702810242190002171  
К/с 30101810900000000603  
в Волго-Вятском банке Сбербанка РФ  
г. Нижнего Новгорода, БИК 042202603



Исх. № от **21.10.2014**  
Out. dated

На исх.

Ref.

Тема / Re:

**Благодарственное письмо**

Гриф / Cl. code:

Куда/ **К4 ООО/К4 LLC**  
To:

Кому/ **К. А. Сухачев, Генеральный**  
Attn.: **директор**

Копия/  
Copy to:

Уважаемый г-н Сухачев,

Dear Mr. Sukhachev,

От лица ООО «Русвинил» позвольте поблагодарить компанию «К4» за весомый вклад в обеспечение успешного пуска нашего предприятия и его уникальных производств, за работу Ваших специалистов в составе международной команды!

За период многолетнего сотрудничества наших предприятий, начавшегося ещё на этапе строительства завода ПВХ, компания «К4» зарекомендовала себя как надёжного партнёра, эффективно применяющего современные технологии проектного управления, и, в частности, систему календарно-сетевое планирования Oracle Primavera.

В ходе реализации проекта в согласованные сроки компания К4 обеспечила консолидацию планов выполнения работ для производств UEM, VCM, PVC и вспомогательных производств в Единый комплексный план. Специалистами компании К4 была оперативно развернута многопользовательская среда для планирования и мониторинга работ, подготовлены системы кодирования, позволившие информативно наполнять систему графиков на английском и русском языках. В результате, команда привлечённых

On behalf of RusVinyl LLC let me thank K4 Ltd for a significant contribution in ensuring the successful launch of our enterprise and its unique productions, and for the work of your staff as part of our international team.

During many years of cooperation between our companies begun in the period of the PVC plant construction phase K4 has established itself as a reliable partner effectively applying advanced technology of project management, and in particular Oracle Primavera planning and scheduling system.

In the course of the project within the agreed timeframe K4 ensured the consolidation of working plans for production of UEM, VCM, PVC and auxiliary processes into a complex master-plan. K4 specialists promptly deployed a multi-user environment for planning and monitoring of the Project, and prepared coding systems which allowed to fill the system of schedules in English and Russian both. As a result, the team of foreign specialists and RusVinyl employees were provided with relevant analytical materials for coordination of construction and commissioning.

ООО «РусВинил»

Россия, 607650, Нижегородская область, Кстовский район, г. Кстово, Промзона  
Тел.: +7 831 463 69 00 / Факс: +7 831 463 69 01

иностранных специалистов и сотрудники ООО «РусВинил» были обеспечены актуальными аналитическими материалами для координации строительно-монтажных и пуско-наладочных работ.

Хотелось бы особо отметить профессиональную подготовленность команды специалистов «К4» к созданию и мониторингу всех этапов работ по проекту, способность к оперативной интеграции в бизнес-процессы управления ходом работ, высокое качество представленных отчетных документов, аналитических таблиц.

Принятые результаты работ подтверждают высокие компетенции ООО «К4» при планировании и регулярном мониторинге всего комплекса работ в сложном строительном проекте.

Заместитель генерального директора  
Deputy General Director

Emphasizing the professional background of K4 team in creation and monitoring of all stages of the Project, I would like to highlight its ability for rapid integration into business management processes, high quality of prepared reports and analytical tables.

The received results confirm K4 Ltd high competence in planning and regular monitoring of all the stages of complicated construction project.



Лааль М.  
M. Lahalle